

LAS ELECCIONES AL PARLAMENTO EUROPEO

En este número publicamos algunos datos sobre los resultados de las primeras elecciones directas al Parlamento Europeo, celebradas en los países de la Comunidad Económica Europea el día 10 de junio de 1979. El interés de estos datos nos ha inducido a publicarlos sin comentario alguno, con objeto simplemente de ofrecer al lector español una información sistemática y completa de los resultados de dichas elecciones.

Estas tablas fueron publicadas en el núm. 1 (volumen 1980) del *European Journal of Political Research*.

CUADRO D-I

RESULTADOS TABULADOS PARA TODA LA CEE

La primera línea ofrece la proporción de votos obtenida por cada partido en las elecciones europeas; la segunda línea la proporción de votos por partido en las elecciones nacionales; la tercera línea indica la proporción de escaños por partido en el Parlamento Europeo elegido de manera directa, y la cuarta, la proporción de escaños por partido en el anterior PE

<i>País</i>	<i>Participación</i>	<i>Extr. izda.</i>	<i>Com.</i>	<i>Soc. (USE)</i>	<i>Lib. (LDE)</i>	<i>DC (PPE)</i>	<i>Cons.</i>	<i>DPE</i>	<i>Extr. dcha.</i>	<i>Ecol.</i>	<i>Regionalistas</i>	<i>Otros</i>
B	4,91		0,13	1,15	0,79	1,85				0,17	0,67	0,14
	3,62	—	0,12	0,92	0,59	1,31	—	—	—	0,03	0,51	0,14
	5,85		—	1,70	0,98	2,44				—	0,73	—
	7,07		—	2,53	1,01	3,54				—	—	—
DIN	1,57		0,07 ^b	0,34	0,23		0,32 ^c	0,09	0,05			0,46
	2,03	—	0,14	0,75	0,24	—	0,30	0,30	0,07	—	—	0,19
	3,65		0,24	0,95 ^a	0,73		0,73	0,24				0,97
	5,05		0,51	2,02	0,51		1,01	1,01	—			—
RFA	25,11		0,10	10,25	1,50	12,35				0,81		0,10
	24,75	—	0,08	10,53	1,96	12,03	—	—	—	—	—	0,14
	19,75		—	8,54 ^d	0,98	10,24 ^e				—		—
	18,18		—	7,58	1,52	9,09				—		—
F	18,25	0,56	3,75	4,29		5,04 ^f		2,98	0,24	0,80		0,59
	18,69	0,62	3,84	4,62		4,01		4,23	—	0,40		0,97
	19,75	—	4,63	5,36		6,10	—	3,66	—	—		—
	18,18	—	2,53	5,55		5,56		4,55	—	—		—
IRL	1,21	0,04		0,17		0,40		0,42				0,19
	1,06	0,02	—	0,12	—	0,32	—	0,53	—	—	—	0,07
	3,65	—		0,97		0,97		1,32				0,49
	5,05	—		0,51		1,52		3,03				—
I	31,54	0,59 ^g	9,33	4,84	1,95	11,67 ^h			1,85 ⁱ	1,16	0,15	
	23,88	0,52	7,27	3,26	1,19	9,30	—	—	1,41	0,82	0,02	—

	19,75	0,49	5,85	3,17	1,22	7,32			0,97	0,73		
	18,18	—	6,06	2,53	1,09	7,58			1,01	—		
LUX	0,15	0,00	0,01	0,03	0,04	0,06				0,00		0,01
	0,12	0,00	0,01	0,03	0,02	0,04	—	—	—	0,00		0,01
	1,46	—	—	0,24	0,49	0,73				—		
	3,03	—	—	1,01	1,01	1,01				—		
HOL	5,14		0,08	1,55	0,82	1,82				0,08		0,74 ^j
	5,47	—	0,09	1,84	0,98	1,73	—	—	—	0,09	—	0,70
	6,10		—	2,20	0,98	2,44				—		0,24
	7,07		—	3,03	1,52	2,53				—		—
RU	12,14			3,96	1,52		5,87	0,22			0,34	0,20
	20,42	—	—	7,62	2,82	—	8,90	—			0,63 ^k	0,40
	19,75			4,39	—		14,63	0,24			0,49	—
	18,18			9,09	0,51		8,08	—			1,01	—
Totales ...		1,19	13,47	26,58	10,08	29,96	6,19	3,71	2,14	3,02	1,16	2,43
		1,16	11,54	29,66	11,06	25,41	9,24	5,06	1,48	1,34	1,16	2,61
		0,49	10,72	27,54	9,28	26,34	15,36	5,36	0,97	0,73	1,22	1,70
		—	9,09	33,84	11,64	26,28	9,09	8,59	1,01	—	1,01	—

^a Incluye el 0,24 por 100 (1 escaño) de la lista del Siumut (Groenlandia).

^b A nivel europeo sólo se calcula el Partido Socialista Popular (el Partido Comunista no se presentó a las elecciones europeas); a nivel nacional se han agrupado los datos del Partido Comunista y el Partido Socialista Popular.

^c A nivel europeo y a nivel nacional, se han agrupado los datos del Partido Conservador Popular y del Centro.

^d Se incluye un escaño por Berlín elegido de modo indirecto.

^e Se incluyen dos escaños por Berlín elegidos de modo indirecto.

^f La lista de la UDF puede dividirse en Liberales y Demócratas Cristianossiguiendo sus relaciones con otros parlamentarios europeos (elecciones europeas y nuevo PE: 16 Lib. y 9 DC; elecciones nacionales y antiguo PE: 9 Lib. y 2 DC).

^g Se han agrupado al Partido Democrático de Unidad Proletaria (PDUP) y a Democracia Proletaria (DP).

^h Se han agrupado a la Democracia Cristiana y al SVP.

ⁱ Se han agrupado al Movimiento Social Italiano y a Democracia Nacional.

^j Incluye a otros, como a los liberales de izquierda Demócratas '66.

^k El Partido Nacionalista Escocés, independiente en el antiguo PE, se unió a la DPE en el nuevo PE; en los resultados de las elecciones nacionales y en los cálculos relativos a los escaños del antiguo PE, el PNE está considerado como «regionalista», mientras que en las elecciones europeas y en el actual PE, dicho partido está considerado como «Demócrata Progresista».

CUADRO D-II

RESULTADOS TABULADOS POR NACIONES

En la primera columna se hace constar el nivel de participación electoral (primera línea) y su diferencia respecto a la participación electoral durante las últimas elecciones nacionales. En el resto de las columnas, que representan agrupaciones de partidos, las cifras de la primera línea indican la proporción de votos válidos; la segunda línea diferencias porcentuales en comparación con las últimas elecciones nacionales, y la tercera línea el número de escaños conseguidos en el PE

CRONICAS Y DOCUMENTACION

206

<i>País</i>	<i>Participación</i>	<i>Extr. izda.</i>	<i>Com.</i>	<i>Soc. (USE)</i>	<i>Lib. (LDE)</i>	<i>DC (PPE)</i>	<i>Cons.</i>	<i>DPE</i>	<i>Extr. dcha.</i>	<i>Ecol.</i>	<i>Regiona- listas</i>	<i>Otros</i>
B	91,3		2,6	23,3	16,2	37,6				3,4	13,5	2,9
	- 2,4		- 0,6	- 2,0	0,0	+ 1,4				+ 2,7	- 0,5	- 1,0
	-		-	7	4	10	-	-		-	3	-
DIN	46,8	3,5	4,7 ^a	21,9	14,5		20,2 ^c	5,8				28,5 ^d
	41,9	+ 0,8	+ 0,8	- 15,1	12,0		+ 5,3	- 8,8				+ 19,2
			1	3 ^b	3		3	1				4
RFA	65,7		0,4	40,8	6,0	49,2				3,2		0,4
	- 25,0		+ 0,1	- 1,8	- 1,9	+ 0,6				+ 3,2		- 0,2
				35 ^e	4	42, ^e						
F	60,8	3,1	20,5	23,5		27,6		16,3	1,3	4,4	0,0	3,4
	- 22,0	- 0,2	- 0,1	- 1,2		+ 6,2		- 6,3	+ 1,3	+ 2,2		- 2,2
			19	22		25		15				
IRL	63,6	3,3		14,5		33,1		34,7				14,5
	- 13,3	+ 1,6		+ 2,9		+ 2,6		- 15,9				+ 9,0
				4		4		5				2

I	85,5	1,8	29,6	+ 5,3	6,2	37,1 ^f			5,8 ^a	3,7	0,5	0,0
	- 4,4	- 0,4	- 0,8	+ 1,7	+ 1,3	- 1,8	-	-	- 0,1	+ 0,2	+ 0,4	- 0,4
		2	24	13	5	30			4	3	-	-
LUX	88,9	0,5	5,0	21,7	28,1	36,1				1,0		7,6
	- 1,2	+ 0,3	- 0,8	- 2,6	+ 6,8	+ 1,6	-	-	-	± 0	-	- 6,1
		-	-	1	2	3						
HOL	58,1		1,7	30,4	16,4	35,6				1,6		14,3 ^e
	- 22,9	-	± 0	- 3,4	- 1,5	+ 3,7	-	-	-	- 0,1	-	+ 1,5
				9	4	10				-		2
RU	33,0			32,6 ^d	12,6		48,4	1,9			2,8 ^j	1,7
	- 43,0	-	-	- 4,7	- 1,2	-	+ 4,5	+ 0,3	-	-	+ 1,4	- 0,3
				18	-		60	1			2	-
CEE	62,1	1,2	13,5	26,6	10,1	30,0	6,2	3,7	2,1	3,0	1,2	2,4
	- 22,2	± 0	+ 2,0	- 3,1	- 1,0	+ 4,6	- 3,0	- 1,3	+ 0,6	+ 1,7	± 0	- 0,2
		2	44	113	38	108	63	22	4	3	5	8

^a Las cifras se refieren al Partido Socialista Popular; el Partido Comunista danés no participó en las elecciones europeas como partido individual, sino que quedó representado por la lista del Movimiento Popular Anticomunitario.

^b El candidato elegido por Groenlandia, que no ha sido incluido, se unió también al grupo socialista en el PE.

^c Se han agregado el Partido Popular Conservador (14 por 100, 2 escaños) y el Centro Democrático (6,2 por 100, 1 escaño).

^d Incluye al Movimiento Popular Anticomunitario (21 por 100, 4 escaños).

^e Incluye los tres escaños por Berlín (1 Socialista y 2 Demócrata Cristianos).

^f Se agregan DC y SVP.

^g Incluye el 9,0 por 100 (y 2 escaños) de los liberales de izquierda, Demócratas '66.

^h Se agregan MSI y DN.

ⁱ Se agregan el Partido Laborista y el Partido Socialdemócrata y Laborista.

^j Se agregan Plaid Cymru, Partido Unionista Oficial de Ulster y Partido Democrático Unionista.

CUADRO D-III

BELGICA

	<i>Elecciones europeas 10-6-1979</i>		<i>Escaños PE</i>	<i>Eleccio. nacionales 17-12-1978</i>	
	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>		<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>
Partido Popular Cristiano (CVP) ...	1.607.925	29,5	7	1.446.056	26,1
Partido Social Cristiano (PSC) ...	445.940	8,1	3	560.565	10,1
Partido Socialista Belga (BSP) ...	698.892	12,8	3	684.465	12,3
Partido Socialista (PS) ...	575.886	10,5	4	719.926	13,0
Partido para el Progreso (PVV) ...	512.355	9,4	2	571.803	10,3
Partido Reformador Liberal (PRL) ...	372.857	6,8	2	329.400	5,9
Frente Democrático de los Francó- fonos (FDF) / Unificación Valona (RW) ...	414.412	7,6	2	389.804	7,0
Unión Popular (VU) ...	324.569	5,9	1	387.573	7,0
Ecologistas ...	185.821	3,4	—	43.331	0,7
Partido Comunista de Bélgica (KPB/ PCB) ...	145.804	2,6	—	180.088	3,2
Otros ...	158.406	2,9	—	220.195	3,9
Electorado ...	6.800.584			6.448.005	
Participación ...	6.212.483	91,3		6.039.916	93,7
Votos válidos ...	5.442.867	80,0		5.533.206	85,8
Votos nulos ...	769.616	11,3		506.710	7,9

Fuente: *La Cité*, 12-6-1979.

CUADRO D-IV

DINAMARCA

	<i>Elecciones europeas</i> 7-6-1979		<i>Escaños</i> <i>PE</i>	<i>Eleccio. nacionales</i> 15-2-1977	
	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>		<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>
Socialdemócratas (S)	382.721	21,9	3	1.150.335	37,0
Liberales Radicales (RV)	56.945	3,3	—	113.330	3,6
Partido Popular Conservador (KF)	244.975	14,0	2	263.262	8,5
Partido Justicialista (DR)	59.254	3,4	—	102.149	3,3
Partido Socialista Popular (SF)	81.933	4,7	1	120.357	3,9
Partido Comunista Danés (DKP)	—	—	—	114.022	3,7
Centro Democrático (CD)	107.752	6,2	1	200.347	6,4
Movimiento Popular Anticomunita- rio (Fb)	365.885	21,0	4	—	—
Partido Popular Cristiano (KrF)	30.970	1,8	—	106.082	3,4
Partido Liberal Danés (V)	252.989	14,5	3	371.728	12,0
Socialistas de Izquierda (VS)	60.748	3,5	—	83.667	2,7
Partido Progresista (FRP)	100.681	5,8	1	453.792	14,6
Electorado				3.522.904	
Participación	1.748.484	46,8		3.124.967	88,7
Votos válidos	1.744.853	46,7		3.106.297	88,2
Votos nulos	3.631	0,1		18.670	0,5

Fuente: SØRENSEN, CARSTEN LEHMAN: *Campaign Analysis Report on the Danish Direct Election to the European Parliament*, Aarhus Universitet, septiembre 1979 (ciclostilado), pág. 178, así como la Embajada Danesa en Bonn.

En las cifras arriba indicadas no se incluyen los resultados electorales de Groenlandia: la afluencia fue del 33,2 por 100; la lista del Siumut consiguió el 52,4 por 100 (es decir, 5.118 votos), y la lista del Atassut el 42,4 por 100 (es decir, 4.654 votos). Fue elegido un representante del Siumut.

CUADRO D-V

REPUBLICA FEDERAL ALEMANA *

	<i>Elecciones europeas</i> 10-6-1979			<i>Elecciones nacionales</i> 3-10-1976	
	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>	<i>Escaños PE</i>	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>
Partido Socialdemócrata (SPD) ...	11.370.045	40,8	34	16.099.019	42,6
Unión Demócrata Cristiana (CDU)	10.883.085	39,1	32	14.367.302	38,0
Unión Socialcristiana (CSU) ...	2.817.120	10,1	8	4.027.499	10,6
Partido Liberal Democrático (FDP)	1.662.621	6,0	4	2.995.085	7,9
Los Verdes	893.683	3,2	—	—	—
Partido Comunista (DKP)	112.055	0,4	—	118.581	0,3
Otros	108.500	0,4	—	215.014	0,6
Electorado	42.751.940			42.058.015	
Participación	28.098.872	65,7		38.165.753	90,7
Votos válidos	27.847.109	65,1		37.822.500	89,9
Votos nulos	251.763	0,6		343.253	0,8

Fuente: KARL SCHWARZ y WILLI WEBER: «Erste Direktwahl zum Europäischen Parlament am 10 juni 1979, Endgültiges Ergebnis», en STATISTISCHES BUNDESMAT (recop.): *Wirtschaft und Statistik*, vol. 6, 1979.

* Berlín no participó en las elecciones europeas. Los tres diputados del PE por Berlín Occidental fueron nombrados por la *Abgeordnetenhaus* de acuerdo con la fuerza relativa de los partidos después de las últimas elecciones estatales de marzo de 1979. El electorado era entonces de 1.530.691 votantes; la afluencia de 1.312.029, es decir, de un 85,4 por 100. La CDU consiguió el 44,4 por 100 de los votos válidos (2 escaños), el SPD el 42,7 por 100 (1 escaño), el FDP el 8,1 por 100 y otros el 4,9 por 100.

CUADRO D-VI

FRANCIA

	Elecciones europeas 10-6-1979			Eleccio. nacionales * 12-3-1978	
	Votos	Propor- ción	Escaños PE	Votos	Propor- ción
Extrema Izquierda Trotskista ...	623.663	3,1	—	953.088	3,3
Partido Comunista (PCF)	4.153.710	20,5	19	5.870.402	20,6
Partido Socialista/Movimiento de Radicales de Izquierda (PS/ MRG)	4.763.026	23,5	22	7.055.083	24,7
DIFE/RPR ^b	3.301.980	16,3	15	6.462.462	22,6
UFE/UDF ^c	5.588.851	27,6	25	6.128.849	21,4
Ecologistas	888.134	4,4	—	612.100	2,2
Empleo-Igualdad-Europa ^d	373.259	1,8	—	—	—
Defensa Interprofesional	283.144	1,4	—	—	—
Euroderecha	265.911	1,3	—	—	—
Otros	669	0	—	1.478.259	5,2
Electorado	35.180.531			35.204.152	
Participación	21.356.960	60,8		29.141.979	82,8
Votos válidos	20.242.347	57,5		28.560.243	81,1
Votos nulos	1.114.613	3,2		581.736	1,7

Fuente: *Le Monde*, 16-3-1978, y *Le Monde*, 24-10-1979. (Los resultados de las elecciones europeas representan las cifras revisadas publicadas por el *Conseil d'Etat*, 22-10-1979.)

* Hacemos referencia a los resultados de la primera vuelta de las elecciones parlamentarias del 12-3-1978.

^b Para las elecciones europeas la Unificación para la República gaullista (RPR) constituyó la lista para la Defensa de los Intereses de Francia en Europa (DIFE).

^c Para las elecciones europeas la Unión para la Democracia Francesa giscardiana (UDF) constituyó la lista Unión para Francia en Europa (UFE).

^d O sea, la «quinta lista» de J. J. Servan-Schreiber.

CUADRO D-VII

REPUBLICA DE IRLANDA

	<i>Elecciones europeas 10-6-1979</i>		<i>Escaños PE</i>	<i>Elecciones nacionales 16-6-1977</i>	
	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>		<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>
Fianna Fail	464.450	34,7	5	811.615	50,6
Fianna Gael	443.652	33,1	4	488.767	30,5
Partido Laborista	193.898	14,5	4	186.410	11,6
Independientes	189.499	14,2	2	88.482	5,5
Sinn Fein	43.943	3,3	—	27.209	1,7
Otros	3.630	0,3	—	544	0,0
Electorado	2.188.798			2.118.606	
Participación	1.392.285	63,6		1.616.770	76,3
Votos válidos	1.339.072	61,2		1.603.027	75,7
Votos nulos	53.213	2,4		13.743	0,6

Fuente: European Parliament, Directorate-General for Information and Public Relations, Elections 1979, y la Embajada de la República de Irlanda en Bonn para las cifras relativas a las elecciones europeas. MACKIE, THOMAS T. y RICHARD ROSE: «General Elections in Western Nations during 1977», en *European Journal of Political Research*, vol. 6, 1978, para las elecciones nacionales.

CUADRO D-VIII

ITALIA

	Elecciones europeas 10-6-1979			Elecciones nacionales 3-6-1979		Elecciones nacionales 21-6-1976	
	Votos	Propor- ción	Españos PE	Votos	Propor- ción	Votos	Propor- ción
Democracia Cristiana	12.752.602	36,5	29	14.007.594	38,3	14.211.005	38,7
Partido Comunista Italiano	10.343.101	29,6	24	11.107.883	30,4	12.620.509	34,4
Partido Socialista Italiano	3.857.436	11,0	9	3.586.256	9,8	3.541.383	9,6
Partido Socialista Democrático Italiano	1.511.320	4,3	4	1.403.873	3,8	1.237.483	3,4
Partido Republicano Italiano	895.083	2,6	2	1.106.766	3,0	1.134.648	3,1
Partido Liberal Italiano	1.269.560	3,6	3	708.022	1,9	478.157	1,3
Partido Radical	1.282.728	3,7	3	1.259.362	3,5	394.623	1,1
Democracia Proletaria	250.414	0,7	1	293.443	0,8	555.980	1,5 ^a
Partido Democrático de Unidad Proletaria	404.794	1,1	1	501.431	1,4		
Movimiento Social Italiano	1.907.452	5,4	4	1.924.251	5,3	2.243.849	6,1 ^b
Democracia Nacional	141.480	0,4	—	228.340	0,6		
Unión Valdostana	165.257	0,5	—	33.250	0,1		
Partido Popular del Tirol Meridional (SVP)	196.182	0,6	1 ^c	206.264	0,6	184.286	0,5
Otros	—	—		135.124	0,4	113.654	0,3
Electores	42.193.369			42.213.962		40.436.594	
Participación		85,5			89,9	37.683.956	93,2
Votos válidos	34.977.508	82,9		36.501.859	86,5	36.715.577	90,8
Votos nulos						968.379	2,4

Fuente: Para las elecciones de 1979: *Corriere d'Italia*, 17-6-1979; *Nuova Gazzeta del Popolo*, 6-6-1979, e *Il Giornale*, 6-6-1979. Para las elecciones nacionales de 1976: MACKIE, THOMAS T. y RICHARD ROSE: «General Elections in Western Nations during 1976», en *European Journal of Political Research*, vol. 5, 1977, pág. 322.

^a Lista común de Democracia Proletaria y Partido de Unidad Proletaria para el Comunismo.

^b Lista común del Movimiento Social Italiano y Democracia Nacional.

^c El diputado del PE del SVP ha sido elegido en la lista de la Democracia Cristiana.

LUXEMBURGO
CUADRO D-IX

	Elecciones europeas 10-6-1979			Elecciones nacionales 10-6-1979		Elecciones nacionales 26-5-1974	
	Votos	Propor- ción	Escaños PE	Votos	Propor- ción	Votos	Propor- ción
Partido Cristiano Social (PSC)	352.296	36,1	3	1.049.393	34,5	836.990	27,9
Partido Democrático (PD)	274.307	28,1	2	648.693	21,3	668.043	22,2
Partido Obrero Socialista (POSL)	211.106	21,7	1	737.931	24,3	875.881	29,1
Partido Socialdemócrata (PSD)	68.289	7,0	—	181.931	6,0	276.495	9,2
Partido Comunista (PC)	48.813	5,0	—	177.269	5,8	314.635	10,5
Alternativa de Centro Izquierda (AL-WI)	9.485	1,0	—	30.271	1,0	—	—
Partido Liberal (PL)	5.610	0,6	—	6.143	0,2	—	—
Liga Comunista Revolucionaria (LCR)	5.085	0,5	—	6.984	0,2	—	—
Otros	—	—	—	203.112	6,7	33.194	1,1
Electorado	212.740			212.740		205.817	
Participación (papeletas múltiples)	189.141	88,9		188.909	88,8	185.527	90,1
Papeletas válidas	170.759	80,3		175.808	82,6	175.376	85,2
Papeletas nulas	18.382	8,6		13.101	6,2	10.151	4,9
Votos válidos	974.991			3.041.522		3.005.238	

En las elecciones europeas cada votante tenía 6 votos. La distribución proporcional de votantes por partido se puede calcular del modo siguiente: PCS, 61.695; PD, 48.052; POSL, 36.969; PSD, 11.953; PCL, 8.555; AL-WI, 1.656; PL, 990, y LCR, 888. En las elecciones nacionales cada elector tiene tantos votos como escaños posee su circunscripción (Centro, 20; Oeste, 6; Norte, 9, y Sur, 24).

Fuente: Para las elecciones de 1979, la Embajada de Luxemburgo en Bonn. Para las elecciones nacionales de 1974, MACKIE, THOMAS T. y RICHARD ROSE: «General Elections in Western Nations during 1974», en *European Journal of Political Research*, vol. 3, 1975, pág. 325.

CUADRO D-X

HOLANDA

	<i>Elecciones europeas</i> 7-6-1979		<i>Escaños</i> <i>PE</i>	<i>Elecciones nacionales</i> 25-5-1977	
	<i>Votos</i>	<i>Propor-</i> <i>ción</i>		<i>Votos</i>	<i>Propor-</i> <i>ción</i>
Llamamiento Demócrata Cristia- no (CDA)	2.017.692	35,6	10	2.652.278	31,9
Partido del Trabajo (PvdA) ...	1.721.949	30,4	9	2.813.793	33,8
Partido Popular para la Libertad y la Democracia (VVD)	914.661	16,4	4	1.492.689	17,9
Demócratas '66 (D '66)	511.590	9,0	2	452.423	5,4
Partido Protestante (SGP)	126.397	2,2	—	177.010	2,1
Partido Comunista de Holanda (CPN)	97.196	1,7	—	143.481	1,7
Partido Socialista Pacifista (PSP)	97.137	1,7	—	77.972	0,9
Partido Radical (PPR)	92.005	1,6	—	140.910	1,7
Alianza Protestante (GPV)	62.639	1,1	—	79.421	1,0
Lista Leschot (LL)	24.956	0,4	—	—	—
Otros	—	—	—	287.635	3,4
Electores	9.808.176			9.506.318	
Participación	5.700.595	58,1		8.365.829	88,0
Votos válidos	5.667.295	57,8		8.317.612	87,5
Votos nulos	33.300	0,3		48.217	0,5

Fuente: ISAAC LIPSCHITS: *Campaign Analysis Report*, Groningen, Holanda (Research and Documentation Center on Political Parties), 1979 (ciclostilado). The Dutch National Bureau of Statistics, La Haya.

CUADRO D-XI

REINO UNIDO

	<i>Elecciones europeas</i> 7-6-1979			<i>Elecciones nacionales</i> 3-5-1979		<i>Elecciones nacionales</i> 10-10-1974	
	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>	<i>Escaños PE</i>	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>	<i>Votos</i>	<i>Propor- ción</i>
Partido Conservador	6.508.481	48,4	60	13.697.753	43,9	10.462.583	35,8
Partido Laborista	4.253.210	31,6	17	11.506.741	36,9	11.468.618	39,3
Partido Liberal	1.690.600	12,6	—	4.305.324	13,8	5.346.754	18,6
Partido Nacionalista Escocés	247.836	1,9	1	504.259	1,6	839.617	2,9
Plaid Cymru	83.399	0,6	—	132.544	0,4	136.321	0,6
Unionistas Oficiales de Ulster (OUUP)	125.169	0,9	1	254.578	0,8	407.778	1,4
Demócratas Unionistas (DUP)	170.688	1,3	1	70.975	0,2	—	—
Partido Socialdemócrata y Laborista (SDLP)	140.622	1,0	1	137.110	0,4	154.193	0,5
Otros	226.071	1,7	—	612.995	2,0	343.314	1,2
Electores	41.559.460			41.093.264		40.072.971	
Participación		33,0					
Votos válidos	13.466.076	32,4		31.222.279	76,0	29.188.606	72,8

Fuente: Para las elecciones europeas y las elecciones nacionales de 1979: British Broadcasting Corporation: *How the Nation Voted*, mayo 1979, y European Parliament: *Directorate General for Information and Public Relations*, elecciones de 1979 (versión inglesa). Para las elecciones nacionales de 1974; MACKIE, THOMAS T. y RICHARD ROSE: «General Elections in Western Nations during 1974», en *European Journal of Political Research*, vol 3, 1975, pág. 327.

CUADRO D-XII

IRLANDA DEL NORTE

	<i>Elecciones en Ulster mayo 1975 (SVUT)</i>		<i>Elecciones en el Reino Unido mayo 1979 (SMS)</i>		<i>Elecciones europeas junio 1979 (SVUT)</i>
	<i>Propor- ción</i>	<i>Núm. ^a</i>	<i>Propor- ción</i>	<i>Núm. ^a</i>	<i>Proporción</i>
Partido Democrático Unionista (DUP)	14,7	(12)	10,2	(5)	29,8
Partido Unionista Oficial de Ulster (OUI)	25,4	(12)	36,6	(11)	21,9
Otros dos partidos Lealistas	14,7	(12)	11,0	(3)	6,7
Partido Unionista de Irlanda del Norte (UPNI)	7,7	(11)	1,2	(3)	0,6
Alianza (ALL)	9,8	(12)	11,9	(12)	6,8
Otros partidos de Centro	1,9	(9)	1,2	(2)	2,9
Partido Socialdemócrata y Laborista (SDLP)	23,7	(12)	19,9	(10)	24,9
Diversos partidos Republicanos.	2,5	(8)	8,3	(9)	6,7

Fuente: Steed, 1979.

^a Número de distritos electorales en los que el partido respectivo se presentó a las elecciones.

ABREVIATURAS

0. *Generales y europeas*

CEE	Comunidad Económica Europea.
PE	Parlamento Europeo.
EE	Elecciones Europeas (7/10-6-79).
EN	Ultimas Elecciones Parlamentarias Nacionales.
SMS	Sistema Mayoritario Simple.
SVUT	Sistema de Voto Unico Transferible.
EEE	Estudio de las Elecciones Europeas (Asociación para realizar proyectos de investigación supranacionales coordinados en Mannheim).
EEO	Encuesta Europea Omnibus (Red de organismos que realizan encuestas, coordinados en París).
EUROVOTE	Red para la creación de un archivo de datos globales coordinados en Bonn.
DE	Demócratas Europeos (Grupo conservador en el PE).
UDE	Unión Democrática Europea (Asociación de partidos conservadores y centristas).
DPE	Demócratas para el Progreso Europeos (Grupo del PE formado por RPR (F), FF (IRL), FRP (DIN) y SNP (GB).
LDE	Liberales Demócratas Europeos (Federación y grupo parlamentario europeo de los partidos liberales).
PPE	Partido Popular Europeo (Federación y grupo parlamentario europeo de los partidos demócratas cristianos).
USE	Unión Socialista Europea (Federación y grupo parlamentario europeo de los partidos socialistas).
Com	Comunistas.
Reg	Regionalistas.
Ecol	Ecologistas.
B	Bélgica.
B Fla	Bélgica, Flandes.
B Val	Bélgica, Valonia.
DIN	Dinamarca.
RFA	República Federal Alemana.
RFA Bav	República Federal Alemana, Baviera.
F	Francia.
IRL	Irlanda.
I	Italia.
LUX	Luxemburgo.
HOL	Holanda.
GB	Gran Bretaña.
GB Esc	Gran Bretaña, Escocia.
GB Gal	Gran Bretaña, Gales.
IRL NOR	Irlanda del Norte.

1. *B, Bélgica*

AGALEV	Ecologistas flamencos.
Ecologistas	Ecologistas belgas, ecologistas valones.
BSP	Partido Socialista Belga.
PS	Partido Socialista.
CVP	Partido Popular Cristiano.
PSC	Partido Social Cristiano.
FDF	Frente Democrático de los Francófonos (partido regionalista de Brusclas; francófono).
RW	Unificación Valona (partido regionalista valón).
VU	Unión Popular (partido regionalista flamenco).
KPB/PCB	Partido Comunista de Bélgica.
PVV	Partido para el Progreso.
PRLW	Partido de las reformas y de la libertad de Valonia.
PL	Partido Liberal (partido liberal de Bruselas).
PRL	Partido Reformador Liberal (unión del PRLW y del PL en junio de 1979).

2. *DIN, Dinamarca*

AECA	Alianza anticomunitaria (del DR, SF, DK, P, VS y SB).
BEA	Alianza burguesa para las elecciones (del C, KF, V y KRF).
CD	Centro Democrático (escisión de derechas del S).
DKP	Partido Comunista de Dinamarca.
DR	Partido Justicialista.
Fb	Movimiento Popular Anticomunitario.
FRP	Partido Progresista de Mr. Glistrup.
KF	Partido Popular Conservador.
KrF	Partido Popular Cristiano..
RV	Liberales Radicales.
S, SD	Socialdemócratas.
SF	Partido Socialista Popular (escisión de derechas del DKP).
V	Venstre (Partido Liberal Danés).
VS	Socialistas de Izquierda (escisión de izquierdas del S).

3. *RFA, República Federal Alemana*

DKP	Partido Comunista Alemán.
Die Grünen	Los Verdes (ecologistas).
FDP	Partido Liberal Democrático.
CDU	Unión Demócrata Cristiana.
CSU	Unión Socialcristiana (Baviera, F. J. Strauss).
SPD	Partido Socialdemócrata.

4. *F, Francia*

- UDF (UFE) ... Unión para la Democracia Francesa (federación de partidos giscardianos, con PR, CDS, PRS y otros partidos). Presentaron una lista «Unión para Francia en Europa» en las EE del 10-6-1979.
- PR ... Partido Republicano (antiguamente RI, Republicanos Independientes, o FNRI, Federación Nacional de Republicanos Independientes, de M. Valéry Giscard d'Estaing), miembro de los LDE.
- CDS ... Centro de los Demócratas Sociales (demócratas cristianos de M. Lecanuet), miembro del PPE.
- PRS ... Partido Radical Socialista (miembro de los LDE).
- EEE, JJSS ... «Empleo-Igualdad-Europa» (la «quinta lista» de M. J. J. Servan-Schreiber, antiguo presidente del PRS).
- Eurodroite ... «Unión Francesa para la Euroderecha» (lista de extrema derecha encabezada por M. Tixier Vignancour del PFN).
- PFN ... Partido de las Fuerzas Nuevas (extrema derecha).
- FN ... Frente Nacional (extrema derecha).
- RPR (DIFE) ... Unificación para la República (partido gaullista dirigido por M. J. Chirac), que presentaba la lista «Defensa de los intereses de Francia en Europa» encabezada por M. Chirac y M. Debré.
- Defensa interprofesional ... «Unión de defensa interprofesional para una Francia independiente en una Europa solidaria», lista encabezada por M. Malaud (CNIP) y M. Poujade (Poujadistas).
- CNIP ... Centro Nacional de Independientes y Campesinos (partido conservador).
- Europa Ecología. Lista ecologista encabezada por Mme. S. Fernex.
- PCF ... Partido Comunista Francés de M. G. Marchais.
- PS ... Partido Socialista, que presentaba la lista del Partido Socialista en colaboración con los radicales de izquierda (PS y MRG) encabezada por M. F. Mitterrand.
- MRG ... Movimiento de Radicales de Izquierda (escisión de izquierdas del PRS).
- PSU ... Partido Socialista Unificado, que presentaba la lista encabeza por Mme. Bouchardeau.
- Regiones Europa. Lista encabezada por el escritor bretón M. Hedern-Hallier.

5. *IRL, República de Irlanda*

- FF ... Fianna Fail, miembro de DPE.
- FG ... Fianna Gael, miembro del PPE.
- Lab ... Partido Laborista, miembro de USE.
- SF ... Sinn Féin, «el partido de los trabajadores» (republicanos militantes).

6. *Italia*

DC	Democracia Cristiana (miembro del PPE).
DN	Democracia Nacional (escisión del MSI).
DP	Democracia Proletaria (extrema izquierda).
MSI	Movimiento Social Italiano (neofascista).
PCI	Partido Comunista Italiano.
PDUP	Partido Democrático de Unidad Proletaria (extrema izquierda).
PLI	Partido Liberal Italiano (miembro de LDE).
PR	Partido Radical (ecologista, independiente de izquierdas).
PRI	Partido Republicano Italiano (miembro de LDE).
PSDI	Partido Socialista Democrático Italiano (miembro de USE).
PSI	Partido Socialista Italiano (miembro de USE).
SVP	Partido Popular del Tiro Meridional (partido de minorías de habla alemana, miembro del PPE).
UV	Unión Valdostana (partido de minorías de habla francesa).

7. *LUX, Luxemburgo*

AL-WI	Alternativa de Centro Izquierda (independiente de izquierdas, ecologista).
LCR	Liga Comunista Revolucionaria (trotskista).
PC	KPL: Partido Comunista.
PCS	CVS: Partido Cristiano Social (miembro del PPE).
PD	DP: Partido Democrático (miembro de LDE).
PL	LP: Partido Liberal (escisión del PD).
POSL/LSPA	Partido Obrero Socialista de Luxemburgo (miembro de USE).
PSD/SDP	Partido Socialdemócrata (escisión de derechas del POSL).

8. *HOL, Holanda*

CDA	Llamamiento Demócrata Cristiano (miembro del PPE).
CPN	Partido Comunista de Holanda.
D '66	Demócratas '66 (partido liberal de izquierdas).
GPV	Alianza Protestante.
LL	Lista de Mr. Leschot.
PPR	Partido Radical (escisión ecologista de izquierdas del KVP).
PSP	Partido Socialista Pacifista (escisión de izquierdas del PvdA).
PvdA	Partido del Trabajo (miembro de USE).
SGP	Partido Protestante.
VVD	Partido Popular para la Libertad y la Democracia (miembro de LDE).

9. *RU, Reino Unido*

9a. *GB, Gran Bretaña*

Cons	Partido Conservador (en el grupo de DE, miembro de UDE).
Lab	Partido Laborista (miembro de USE).
Lib	Partido Liberal (miembro de LDE).
PC	Plaid Cymru (partido nacionalista galés).
SNP	Partido Nacionalista Escocés (en el grupo de DE).

9b. *IRL NOR, Irlanda del Norte*

ALL	Alianza (pacificación católico-protestante).
DUP	Partido Democrático Unionista (escisión protestante militante de UPNI, dirigida por el reverendo Ian Paisley).
OUUP	Partido Unionista Oficial de Ulster (descendiente protestante moderado de UPNI).
SDLP	Partido Socialdemócrata y Laborista (católico, miembro de USE).
UPNI	Partido Unionista de Irlanda del Norte (protestante).

(Traducción de FAUSTINO GONZÁLEZ)